

Por la aprila cirkulero kontribuis 18 homoj:

### **Estraranoj**

1. Michael Boris Mandirola, Prezidanto
2. Arina Osipova, Ĝenerala sekretario
3. Juliana Evandro, Vicprezidanto
4. Cédric Marchal, Kasisto ne kontribuis
5. Ariadna García Gutiérrez, Estrarano

### **Volontuloj**

6. Michal „KuboF“ Matúšov
7. Ĵeremi Bert

### **Oficistoj**

8. Mounir Abjiou
9. Uriel Gurdíán

### **Komisiitoj kaj komitatanoj**

10. Adrián Alejandro, komisiito pri kulturo
11. Enric Baltasar, Komisiito pri LA en Eŭropo
12. Venki ZHAO Wenqi, Komisiito pri LA en Azio
13. Sarah Monteiro, komisiito pri LA en Ameriko
14. Jeremie Sabiyumva, komisiito pri LA en Afriko
15. Héctor Díaz, komisiito pri Merkatiko
16. Hoan Tran, komitatano A, Vjetnamio
17. Pierre Vittet, komitatano A, Francio
18. Léon Schnelldorfer, komitatano A, Slovakio
19. Dorota Rodzianko, komitatano B

### **Michael Boris Mandirola, Prezidanto**

#### **faris**

- preparis demandaron por membroj de UEA inter 30 kaj 35 jaragxaj. - Traktis kun EACEA pri burokratakxoj por Euxrop-Afrika projekto. Dankas al Francesco, Munir kaj Ralph pro rapida kaj elstara laboro por solvi urĝegan situacion.
- traktis kun Veronika pri kvanto kaj loĝado de TEJO-volontuloj en Roterdamo.
- Traktis kun Kosmo pri reprezento de subvencipeto pro junulara partnerado de Erasmus+.

- TEJO-observis la EsKun de UEA en Roterdamo kie estis diskutitaj pluraj temoj TEJO-interesaj kaj aparte zorgis pri statutŝangxo kaj nova kotizsistemo.
- kunsidis kun la TEJO-volontuloj kaj priparolis eblajn plibonigojn de ilia situacio.

## **KER**

- reprezentis TEJO kun Sasha MURR (Oleksandra KOVJAZINA) cxe la FoJE-COMEM (Membrokonsilio de Forumo Junulara Euxropa)
- Konstanze reprezentis TEJO en UNITED-konferenco en Torino

Krome raportas Francesco MAURELLI, komisiito pri UN kaj IKRJO

- ekis preparoj por la kunsido de ikrjo-taskforce, kiu laŭplane okazos en Bruselo frujunie

## **Arina Osipova, Ĝenerala sekretario**

### **faris**

- komunikis kun novaj komitatanoj B
- preparis la alvokon por novaj komitatanoj A
- partoprenis retan EstrarKunsidon
- preparis martan cirkuleron

### **faras/os**

- komunikas kun novaj komitatanoj A
- okupiĝas pri aprila kaj maja cirkuleroj
- aktualigas formularon por novaj komitatanoj
- prilaboros retan trejnadon por novaj komitatanoj

## **KONGRESOJ**

- partoprenis retan kunsidon pri IJK 2016
- komunikas kun italaj adoleskuloj, kiuj planas veni al IJK 2016
- voĉdonigos la Komitaton pri IJK 2017

## **Juliana Evandro, Vicprezidanto**

### **faris**

- kunordigis enpaĝigon kaj revizion de novaj informiloj de TEJO -Kunlaboris kun la redaktoroj de TejoTutmonde kaj Kontakto
- pretigis prelegon por loka universitato
- kunlaboris en organizado de regiona evento
- kreis dizajnon por Tejo-Aktuale en MailChimp

## **Ariadna García Gutiérrez, Estrarano**

### **faris**

- preparis alvokon por nova komisiito pri LA en Azio. Post la elekto de la ununura interesito por la posteno, mi pretigis anoncon pri tiu homo, temas pri Venki el Ĉinio. Ĉe la retejo aperos ĉiujn informojn pri li.
- preparis alvokon por nova komisiito pri Scienca kaj Faka Agado
- sendis ĝisdatajn informojn pri kontaktoj de LS de TEJO al la respondeculo kiu okupiĝas pri ĝisdatigoj por aperigi en jarlibro 2016
- kontaktis junulon el Aŭstralio por scii pri lia dispono agadi por havigi pli da gejunulojn al TEJO el tiu regiono

### **faras**

- regule kontaktas kun miaj komisiitoj kaj progresas pri la taskoj surbaze de la Strategia Laborplano de TEJO
- instruas esperanton al gelernantoj en Kuba Esperanto-Asocio
- kunpreparas aranĝon por omaĝi la 37an datrevenon de Kuba Esperanto-Asocio
- finpretigas mian diplomlaboraĵon kiu temas pri Esperanto
- daŭre gvidas la demarŝojn por ebligi al junaj afrikanoj partopreni la Afrikan Kongreson pere de TEJO

### **faros**

- mi esploros pri kunagado kun kultura kuba asocio "Fratoj Saíz" por scii eblecojn je pli forta interligo kun TEJO kaj la kuba esperanto-asocio
- prepariĝos por partopreni la Esperantologian Konferencon en la UK
- celas daŭre agadi en la terminologia fako flanke de SFA

## **Michal „KuboF“ Matúšov, volontulo**

### **faris**

- aprilaj Retaj Estrar-Kunsidoj de TEJO
- aktive partoprenis
- raportis pri la Estrar-Kunsido de TEJO (Marto)
- teĥnikaj laboroj
- ĝisdatigadis informojn en la retejo de TEJO

- laboris pri transigo de la TEJO-retejo al nova servilo (ankoraŭ necesas pluraj aferoj)
- prilaboro de TEJO-komputiloj
- kontaktadis junularajn Esperantajn organizojn kaj grupojn por plenigi KODEJOn
- propra projekto:
- por bezonoj de junaj partoprenantoj de UK tradukadis al Esperanto vojaĝinformojn pri Slovakio: <https://incubator.wikimedia.org/wiki/Wy/eo/Slovakio>
- partoprenis alvenan trejnadon por Eŭropaj volontuloj
- iom informis pri Esperanto
- spertiĝis pri la fono de Erasmus+
- malferma Tago de Centra Oficejo de Universala Esperanto-Asocio (MT de CO de UEA)
- helpis pri teĥnikaĵoj
- faris mallongan muzikan prezenton
- neformale zorgis pri junuloj
- kultura komisiono
- konsultis la regularon por la \*Muzika konkurso\* de \*Kontakto\*
- **UEA:**
- helpo al prilaboro de sonregistraĵoj de la revuo \*Esperanto\* por blinduloj
- helpo al kreo de kalendara sistemo por CO
- helpo al ĝisdatigado de informoj pri TEJO por la Jarlibro de UEA
- kutimaj taskoj de volontulo
- traktadis retpoŝton, poŝton, telefonvokojn, Trellon
- laŭpete helpadis al la Estraro kaj komisionoj
- informadis ĉe sociaj retejoj de TEJO
- teĥnike helpadis al lingva korektado de Kontakto, TEJO Tutmonde kaj TEJO-aktuale
- zorgado pri la Centra Oficejo

### **faras**

- raportas de la Estrar-Kunsido (Marto) kaj la lasta Reta Estrar-Kunsido - Eŭropa Junulara

### **Okazaĵo**

- helpas pri logistiko
- propraj projektoj:
- Esperanto125: multlingva informkampanjo pri Esperanto per Vikipedio

(<https://meta.wikimedia.org/wiki/Esperanto125>)

- Vikivojaĝo por TEJO-renkontiĝoj: provizo de utilaj vojaĝ-informoj por junaj partoprenantoj de IJK kaj UK, kiel alveni al la lando kaj la urbo, pri kio atenti, baza frazlibro ktp. (<https://eo.wikivoyage.org>)

- kutimaj taskoj de volontulo

### **faros**

- sekvaj Retaj Estar-Kunsidoj (RetEsKu)

- aktive partoprenos

- raportos

- teĥnikaj laboroj

- kreos kreilon de retejoj ĉe tejo.org

- trejniĝos pri eksteraj rilatoj

- Eŭropa Junulara Okazaĵo

- deĵoros en budo

- helpos al aktivaĵoj de TEJO

- informos al aliaj partoprenantoj

- longtempaj laboroj laŭ tempodispono

- (kun)ordigos la ciferecan TEJO-arĥivon

- ĝisdatigos diversajn dokumentojn (retejon, manlibrojn ktp.)

- okupiĝos pri provizado de tegmentaj servoj al landaj kaj fakaj sekcioj kaj komisionoj de TEJO

- laboros pri propraj projektoj enkadre de volontulado

- okupiĝos pri kutimaj volontulaj taskoj

### **Ĵeremi Bert, volontulo**

#### **faris**

- kutimajn taskojn de volontulo (trakti la retroŝton kaj amaso da diversaj petoj, uzi Trellon, varti retejo, sociretejojn, helpo al UEA oficistoj, korektado kaj enkovrigado de Kontakto, ordigado de arkivoj, purigado kaj zorgado de la CO)

- kunsidis kun COaro

- gastigis Estraranon de UEA, redaktoron de Esperanto, NEJ-anojn inter MT kaj Ludtago

- vizitigis kaj ĉiĉeronis

- partoprenis kaj raportis RetEsKu-on

- helpis dum la Malferma tago de la CO (kafo, teo, kuko kaj bonvenigo) - zorgis la abandonitan ĝardeneton de CO (tranĉis branĉojn, kolektis cigaredojn, aldonis florojn, faris kompoŝton, ...)

- iris al IEI en Hago por Duolingo

- voĉlegis revuon por blinduloj

- partoprenis dutagan trejnadon de Eŭropa Volontula Servo pri kio mi raportos

- kaj tiel plu (kaj forgesitaj aferoj kiujn vi povas trovi en ĉiutagaj agadraportoj)

### **faras**

- kutimajn taskojn de volontulo (trakti la retpoŝton kaj amaso da diversaj petoj, uzi Trellon, varti retejo, sociretejojn, helpo al UEA oficistoj, korektado kaj enkovrigado de Kontakto, ordigado de arkivoj, purigado kaj zorgado de la CO)

- zorgas pli specife pri Erasmus+ subvencipetoj kaj administraĵoj, Pasporta Servo, EYE en Strasburgo (vojaĝo, tranokto, agado) - kunsidas regule kun Ĝenerala Direktoro kaj KuboF, ...

- voĉlegas revuon por blinduloj

- zorgas la abandonitan ĝardeneton de CO

- varbas pri alvoko de novaj kromaj EVS volontuloj

### **faros**

- partoprenos EJO en Strasburgo

- bonvenigos UEA-EVS- volontulon (Pierre)

- kutimajn taskojn de volontulo (partoprenos kaj raportos RetEsKu, ktp, vidu supre)

### **Mounir Abjiou, oficisto**

#### **faris**

- malfermis novan alvokon por onta EVS-projekto.

- aldonis novajn dokumentojn al la partoprena portalo de EACEA. - Verkis subvencipeton por la aprila limdato de EVS.

- helpis kaj subtenis urĝan pretigon de spezoekontoj kaj bilancoj de TEJO. - Kreis konton de TEJO en Youth Pass kaj novan profilon en Otlas.

#### **faras**

- administras Mobility Tool kaj esploras pri ĝia uzado ETEY-rilate. - Kunvarbas EVS- kandidatojn por onta projekto.

#### **faros**

- plenigos informojn pri la projekto ETEY en Mobility Tool.

- ekuzos Youth Pass por eventuala bezono por nunaj kaj ontaj volontuloj. - Provos gajni aliron al KATO por praktika sendependa uzado.

- esploros pliajn subvenciojn kaj aliajn eblecojn por financi TEJO.

### **Uriel Gurián, oficisto**

#### **faris**

- kreis resumon por la KER-listo pri FoJE novaĵaro.

- daŭrigis la serĉadon de partneraj organizoj por la projektoj “Kapablo-konstruado sur kampo de junularo”.

- helpis prepari financajn dokumentojn de TEJO.

#### **faras**

- kreas resumon por la KER-listo pri FoJE novaĵaro.

- kunlaboras por la EVS-akreditigo de TEJO.

- daŭrigas la preparadon por Kapablo-konstruado (serĉado de partneraj organizoj).

- sendas alvokon por trovi partnerajn organizojn en Ameriko kaj Azio

#### **faros**

- lanĉos donackampanjon por onta Partoprenu IJK konkurso.

- verkos du subvencipetojn por projektoj kadre de Erasmus+

- sendos novan akreditigan dokumenton por EVS.

### **Adrián Alejandro, komisiito pri kulturo**

#### **faris**

- ĝisdatigis la liston de kulturaĵoj rete haveblaj [bit.ly/kulturajhoj](http://bit.ly/kulturajhoj)

- parolis kun Juliana Evandro pri sekvindaj paŝoj por organizado de la kultura programo de IJK

- parolis kun Ariadna García Gutiérrez pri projekto por ĝisdatigi kaj aktivigi la retpaĝon

[bretaro.net](http://bretaro.net)

- disvastigis informojn pri la 3a Muzika Konkurso de la Revuo Kontakto

#### **faros**

- kontaktos teknikiston por fari poŝtelefonaplikaĵon kiu liveros informojn pri TEJO kaj Kontakto

- organizos kulturan programon por IJK

- varbos konkursantojn por la konkurso KIK2 <http://kik2.org/>

### **Enric Baltasar, Komisiito pri LA en Eŭropo**

#### **faris**

- iĝis kunlaboranto de la hispanlingva Duolingo-kurso
- kontribuis al TEJO Tutmonde per landagad-artikolo
- kreis la mentoran programon (lanĉonta)
- disponigis hispanlingve novan Esperanto-kurson
- varbis por la aprila Erasmus+
- kandidatiĝis kiel Komitatano B
- partoprenis ETEY-trejnadon dum IJF
- kreis planadon por la merkatika komisiono kun Héctor
- voĉdonis por la buĝeto de 2016
- kreis atelieron okazonta ĉe la Eŭropa Parlamentejo
- publikigis aktivul-artikolojn
- publikigis instru-artikolojn

### **Venki ZHAO Wenqi, Komisiito pri LA en Azio**

#### **faris**

- voĉlegado por Esperanto-kurso de retejo Talkmate (<http://www.talkmate.com/>).
- aliĝis al la traduk-grupo de tejo.org
- fariĝis kunredaktanto de Veĉata(Wechat) publika kajo "Esperanto" kaj retejo verdareto.com.
- faris enketon por scii ĉu eblas okazi KER-ekzamenon dum Azia Kongreso en novembro.

#### **faras/os**

- interkompreniĝi kun aktivuloj de aziaj landoj.
- traduki retejon tejo.org al la ĉina.
- redaktas por Veĉata publika kajo.
- modifas la ĉinan version de Esperanto-kurso <http://learn.esperanto.com/zh/>

### **Sarah Monteiro, komisiito pri LA en Ameriko**

#### **faris**

- kvar metiejon de Esperanto dum spiritismaj renkontiĝoj dum sakta semajno;
- mi partoprenis renkontiĝon de esperanta grupo de Belo Horizonte, kiu okazas ĉiuĵaŭde en SESC Palladium;
- mi kontaktis kelkajn samideanojn el Ameriko.

#### **faras**



- organizas diskutrondon por TAKE.

#### **faros**

- partoprenos TAKE-N;
- vizitos E-an movadon en Peruo kaj Kolombio.

#### **Jeremie Sabiyumva, komisiito pri LA en Afriko**

##### **faris**

- korespondis Kun TEJO-estraro pri okazigo de IJK en afriko
- korespondis kun tanzaniaj esperantistoj pri la sesa afrika kongreso
- kunlaboris kaj konsilis al la afrika komisiono pri la situacio en tanzanio
- disponigis liston de partoprenonto al afrika komisiono kaj TEJO
- korespondis/monvarbis por la sesa afrika kongreso
- korespondis kun germana junulara grupo pri evantuala partoprenigo de Gilbert al iu aranĝo por spertiĝi pri organizo de aranĝoj
- korespondis Kun ILEI

##### **faros**

- daŭre kunlaboros kun tanzaniaj esperantistoj, afrika komisiono kaj aliaj kadre de la sesa afrika kongreso de esperanto

#### **Héctor Díaz, komisiito pri Merkatiko**

##### **faris**

- merkatikan planadon (unua parto)

##### **faras**

- priskribas dezirindan profilon de la marko Esperanto.

##### **faros**

- ellaboros raporton priskribante trajtojn kaj celojn de la marko (brief)
- kreos facile kompreneblan prezentaĵon por nemarkatikistoj.

#### **Hoan Tran, komitatano A, Vjetnamio**

##### **faris**

- gvidis ekskurson de Esperanto ĉe la Universitato de Fremdaj Lingvoj
- prelegis antaŭ brazilaj esperantistoj per Skajpo.
- publikigis la aliĝilon de la 4a Somera Renkontiĝo (SOREN 4)
- okazigis renkontiĝojn kun hispana kaj usona esperantistoj.

**faras**

- preparadas por SOREN 4
- gvidas ekskurson ĉe la Universitato de Fremdaj Lingvoj

**faros**

- okazigi VEJO-kunvenon
- gvidi ekskurson ĉe la Universitato de Fremdaj Lingvoj
- partopreni en Maja legad-konkurso Sumoo 2016

**Pierre Vittet, komitatano A, Francio****faris**

- mi kreis forumon: <http://dometo.net> speciale por franclingvanoj kiuj povas interesiĝi pri esperanto. Mi ne scias ĉu la ideo interesos homojn, ĉu homoj povas ŝati tian specon de medio sed ni vidos. Estas provo.

**faros**

- mi komenci prepari la "workshop on esperanto" kion mi faros dum "EYE". Mi intencas labori pri ĝi venont semajne.

**Léon Schnelldorfer, komitatano A, Slovakio****faris**

- kunorganizado de Tutslovakia Esperanto Kongreso okazinta 21.-24.4. en Nitro
- aktive partoprenis la LKK kunsidon pri UK2016 kaj planadis la Junularan programon
- varbado por junularaj helpantoj por UK2016
- reklamado de JP dum UK2016, TEK, lingva kafejo, turistika ekskurzo al Devinska Kobyla kaj aliaj okazintaj kaj okazontaj esperantaj renkontiĝoj
- reklamado de Esperanto dum lingva kafejo en Bratislavo
- verkado de artikloj por Esperantisto Slovaka
- varbado por ke laboristoj kaj firmaoj subtenu nin per 2% de siaj impostoj
- tradukado de TEJO retapĝo al la slovaka
- administrado de informoj por la eŭropa komisiono pro erasmus + partnerado

**faras**

- pli detala planado de Junulara programo dum UK2016
- varbado por junularaj helpantoj por UK2016

- reklamado de JP dum UK2016, Centrejo, lingva kafejo kaj aliaj okazontaj esperantaj renkontiĝoj
- verkado de artikloj por Esperantisto Slovaka
- helpo kun organizado de la kurso de Esperanto kaj la lingva kvizo dum EJO2016
- lingva helpo por EO komencintoj partoprenontaj EJO2016

### **faros**

- kunorganizado de Centrejo okazonta 1.-4.7. en Prago
- eĉ pli detala planado de Junulara programo dum UK2016
- aktiva partopreno dum EJO2016
- reklamado de JP dum UK2016, Centrejo, lingva kafejo kaj aliaj okazontaj esperantaj renkontiĝoj
- reklamado de Esperanto dum prelego por EVS volontuloj
- reklamado de Esperanto dum lingva kafejo en Bratislavo

### **Dorota Rodzianko, komitatano B**

#### **faris**

- partoprenis TEK - Tutslovakian Esperanto-Kongreson (<http://ter.esperanto.sk/2016/>) kiu okazis en Nitro, Slovakio (21-24.04.2016)
- reklamis (interalie) Esperanton en prieduka konferenco en Tatroj, Slovakio (28-29.04)
- partoprenis la skajpkunsidon pri la 101-a UK (kun la CO kaj UEA)
- partoprenis lingvan kafejon en Bratislavo kaj tiesan Esperanto-tablon
- voĉdonis pri la buĝeto de TEJO
- kontaktadis respondeculojn pri la eblaj volontuladoj en esperantaj organizoj
- reklamadis 101-an UK-n (Universalan Kongreson de Esperanto) ĉefe en fejsbuko - ŝatu la paĝon: [fb.com/uk2016/](https://www.facebook.com/uk2016/)

#### **faras/faros**

- prilaboras liston de eblecoj voluntuli en Esperantujo, kiu fine aperos en TEJO-retpaĝo
- organizas UK-n, organizas UK-n, organizas UK-n...
- daŭre reklamados UK-n (ĉu vi jam aliĝis?:)